

Condividi e commenta:  
Share and post your comments:



[www.networkpowermotion.com/user-groups/la-parola-a](http://www.networkpowermotion.com/user-groups/la-parola-a)



Domenico Di Monte,  
Presidente Assofluid  
*Domenico Di Monte,*  
President of Assofluid

## Federtec: dalle parole ai fatti

Alea lacta est: il dado è tratto. Qui non si parla di un fiume da varcare, ma di una nuova associazione che nasce per rappresentare in modo univoco comparti importanti, come recita anche lo statuto proprio nel primo articolo in cui si parla di: "...Industria Italiana della Componentistica e delle Tecnologie Meccatroniche per la Potenza Fluida, la Trasmissione di Potenza, il Controllo e l'Automazione Intelligente dei Prodotti e dei Processi Industriali".

Una realtà che vuole accorpate tutte le realtà che gravitano attorno allo sviluppo del macrosettore, accomunate dall'utilizzo di tecnologie e dalle competenze, senza però mai perdere il focus sulla centralità della produzione industriale, il vero oggetto dello sviluppo stesso.

Fatta l'Italia, ora però bisogna fare gli Italiani, direbbe D'Azeglio. E oggi l'impegno è proprio quello di creare lo spirito di appartenenza, che possa creare a sua volta una visione d'insieme chiara, condivisa e applicata dai "nuovi" soci dell'associazione o dai soci della "nuova" associazione. A cominciare dalle dinamiche di scambio che si possono creare già a partire dall'interazione tra soci, che ora possono interfacciarsi sotto un unico cappello. Il primo obiettivo deve essere creare consapevolezza e condivisione all'interno dell'associazione, prima ancora che operare verso l'esterno, continuando a lavorare perché i presupposti che hanno por-

tato alla realizzazione di questo progetto ambizioso vengano ulteriormente chiariti ai soci attuali, ai quali è stato prospettato un "cambio di marcia" in virtù di tutte le opportunità che questo "nuovo assetto" ci offre. Non mi stancherò mai di ripetere che, però, il cuore dell'associazione sono proprio i soci e oggi, per far partire il volano, è indispensabile la partecipazione di tutti, il contributo che presuppone punti di vista qualificati e molto eterogenei, uno dei principali punti di forza di Federtec.

A giugno ci sarà la prima assemblea Federtec, e in quell'occasione verrà anche eletto un nuovo organo, il consiglio di presidenza, che insieme ai consigli di Assofluid e Assiot (i cui membri attuali resteranno in carica fino al 2021) prenderà il timone dell'associazione; una grande responsabilità poiché si tratta di impostare la rotta che possa essere il riferimento per i prossimi anni. Tutti possono e devono contribuire, non solo all'interno degli organi ufficiali, ma anche, e soprattutto, in tutti i gruppi di lavoro, dalla commissione economica a quella tecnico/formativa, fino ai gruppi dedicati a tecnologie specifiche che verranno creati sulla falsariga di quello già consolidato che segue la pneumatica.

Inizia, insomma, un nuovo progetto, che come tale ha bisogno dell'entusiasmo con cui si affrontano tutte le nuove sfide, passando dalle parole ai fatti!

## Federtec: from Words to Deeds

*Alea lacta Est: The die is cast. Here, we are not talking about a river to cross, but about a new association that was born to represent in a unique way important sectors, as also stated in the statute, namely in the first article. Here, the words are: "...Italian Industry of Components and Mechatronic Technologies for Fluid Power, Power Transmission, Control and Intelligent Automation of Products and Industrial Processes".*

*A reality that wants to bring together all the subjects that gravitate around the development of the macro-sector, united by the use of technologies and skills, but without ever losing the focus on the centrality of industrial production, the real object of development itself.*

*"We have made Italy, now we have to make Italians", D'Azeglio would say. And today the commitment is precisely that of creating the spirit of belonging, which in turn can create a clear and*


*shared vision, also applied by the "new" members of the association, or by the members of the "new" association.*

*Starting with the dynamics of exchange that can be created from the interaction between members, which can now interface under only one roof. The first goal should be to create awareness and sharing within the association, even before operating in the outside world, as well as to keep on working so that the assumptions that led to the launch of this ambitious project are further clarified to the current members. A "step change" generated by all the opportunities of this "new structure" was indeed proposed to the members. I will never get tired of repeating that, however, the heart of the association are the members themselves and, today, in order to start properly, the participation of all the companies is essential, as well as the contribution that requires qualified*

*and very heterogeneous points of view, one of Federtec's main strengths.*

*In June, there will be the first Federtec assembly. On that occasion, a new body will also be elected, namely the Board of Directors, which, along with the Boards of Assofluid and Assiot (whose current members will remain in office until 2021) will take the helm of the association; a great responsibility, which will deal with setting the course for the coming years. Everyone can and must contribute, not only within the official bodies, but also, and above all, in the working groups, from the economic commission to the technical/training one, up to the groups devoted to specific technologies that will be created similarly to the well-established group working on pneumatics. A new project begins, requiring the enthusiasm with which we face all the new challenges, moving from words to deeds!*

## Progetto Formazione CETOP

 Prosegue con ottimi risultati l'attività di certificazione CETOP nel campo della potenza fluida.

Recentemente è stato certificato da ASSOFLUID un altro Centro di Formazione rispondente ai requisiti richiesti nelle raccomandazioni emesse dal CETOP. L'ente che ha raggiunto questo importante riconoscimento è l'Istituto Opere Sociali "Don Bosco" di Sesto San Giovanni (MI), che ha ottenuto la certificazione per il livello 2 di Pneumatica. (Riferimenti in calce)

L'Istituto si aggiunge agli altri dieci centri già certificati:

- ✓ Associazione CNOS-FAP Regione Lombardia di Milano
- ✓ C.S.M. Srl di Santarcangelo di Romagna (RN)
- ✓ CFP-CNOS FAP "Bearzi" di Udine
- ✓ Festo C.T.E. Srl di Assago (MI)
- ✓ Fondazione Aldini Valeriani di Bologna
- ✓ I.I.S. "Perlasca" di Vobarno (BS)
- ✓ I.I.S. "Vallauri" di Fossano (CN)
- ✓ I.P.S.I.A. "A. Pacinotti" di Pontedera (PI)
- ✓ I.S.I.S. "Arturo Malignani" di Udine
- ✓ Istituto Salesiano "San Zeno" di Verona

Inoltre, recentemente, sono stati certificati da ASSOFLUID altri candidati, in collaborazione con alcuni dei centri citati. Salgono così a oltre 1.100 in totale le persone in possesso della certificazione CETOP.

Sono questi sicuramente altri importanti passi che premiano il lavoro svolto, finalizzato ad istituire un percorso formativo, valido a livello europeo, con l'o-

biiettivo di certificare la formazione del personale basata sia sulla conoscenza teorica che sulla competenza pratica.

La certificazione dei centri preposti alla formazione, così come quella dei candidati, ha validità in tutti i paesi le cui associazioni nazionali di categoria aderiscono al CETOP: Belgio, Danimarca, Finlandia, Francia, Germania, Gran Bretagna, Italia, Norvegia, Olanda, Polonia, Repubblica Ceca, Romania, Slovenia, Spagna, Svezia, Svizzera e Turchia.

L'elenco aggiornato dei centri e dei candidati che hanno ottenuto la certificazione CETOP è disponibile sul sito associativo ([www.assofluid.it](http://www.assofluid.it)) nell'apposita sezione.

Prof. Massimo Megliani  
Opere Sociali "Don Bosco"  
Viale Matteotti 425  
20099 Sesto San Giovanni (MI)  
Tel 02 262921  
Fax 02 26292334  
e-mail: [mmegliani@salesianisesto.it](mailto:mmegliani@salesianisesto.it)  
internet: [www.salesianisesto.it](http://www.salesianisesto.it)



## CETOP Training Program

*Certification in the fluid power field continues with excellent results. ASSOFLUID recently certified another centre in compliance with CETOP specifications: the Istituto Opere Sociali "Don Bosco", based in Sesto San Giovanni (MI), obtained the certification for level 2 of Pneumatics.*

*The following are the other 10 certified CETOP centres in Italy:*

- ✓ Associazione CNOS-FAP Regione Lombardia in Milan
- ✓ C.S.M. Srl di Santarcangelo in Romagna (RN)
- ✓ CFP-CNOS FAP "Bearzi" in Udine
- ✓ Festo C.T.E. Srl in Assago (MI)
- ✓ Fondazione Aldini Valeriani in Bologna
- ✓ I.I.S. "Perlasca" in Vobarno (BS)
- ✓ I.I.S. "Vallauri" in Fossano (CN)
- ✓ I.S.I.S. "Arturo Malignani" in Udine
- ✓ Istituto Salesiano "San Zeno" in Verona
- ✓ Provincia di Pesaro e Urbino - Training Center in Pesaro.

*Other candidates have been recently certified by ASSOFLUID, in collaboration with some of the above mentioned centres. This brings the total number of CETOP-certified people to over 1,100.*

*These are certainly other important steps that reward the work done so*

*far, creating an official training course, valid at European level, with the aim of certifying personal training based on both theoretical knowledge and practical competence.*

*Certificates from these centres, as well as the candidates' certificates, are valid in all countries whose national sector associations adhere to the CETOP programme: Belgium, Finland, France, Germany, Great Britain, Italy, Norway, Holland, Poland, Czech Republic, Romania, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and Turkey.*

*The list of the candidates who obtained the CETOP certificate is available on the association website ([www.assofluid.it](http://www.assofluid.it)) in the dedicated section.*

Prof. Massimo Megliani  
Opere Sociali "Don Bosco"  
Viale Matteotti 425  
20099 Sesto San Giovanni (MI)  
Tel 02 262921  
Fax 02 26292334  
e-mail: [mmegliani@salesianisesto.it](mailto:mmegliani@salesianisesto.it)  
internet: [www.salesianisesto.it](http://www.salesianisesto.it)